

# Notice of Full Street Closure

---

## ATTENTION RESIDENTS, BUSINESS OWNERS AND COMMUTERS IN THE VICINITY OF LASSEN STREET BETWEEN OWENSMOUTH AVENUE AND CANOGA AVENUE

In support of the Metro Orange Line Extension construction, the Contractor is currently constructing the abutment walls and support columns for the Lassen Street Overcrossing. This activity requires the Contractor to excavate and drill pile foundations to support the bridge super structure.

**WHAT:** Lassen Street Full and Intermittent Closures

**WHEN:** Full Street closure on Friday, December 3, 2010 from 9:00 p.m., to 6:00 a.m. and intermittent lane closures on Saturday, December 4, 2010 from 6:00 a.m. to 6:00 p.m., the Contractor will be placing large diameter support columns on Lassen Street.

**WHERE:** Lassen Street between Owensmouth Avenue and Canoga Avenue.

### WHAT TO EXPECT:

- **Detours:** Westbound traffic will be detoured north on Canoga Ave., west on Devonshire and south on Topanga Canyon Blvd.
- **Eastbound traffic** will be detoured north on Owensmouth Ave., east on Devonshire and south on Canoga Ave.
- **Eastbound truck traffic** will be detoured south on Owensmouth Ave., east on Marrilla Ave., to Canoga Ave., east on Nordhoff and north on De Soto.
- The sidewalk on the south side of Lassen Street will be closed for pedestrians.
- Pedestrians will be rerouted **outside** of the construction zone.
- Access will be maintained to the Chatsworth Mobile Home Park at all times.
- The Contractor will have flaggers directing traffic in and out of the Chatsworth Mobile Home Park for the duration of the activity.
- Access will be maintained for the Fire Department and emergency vehicles at all times.
- No street parking on Lassen St. between Owensmouth Ave. and Canoga Ave.
- Access will be maintained in and out of Remmet Ave.

---

To request further information through an assistive listening device, please call 1.800.252.9040.

Remember to always be careful when driving or walking through or near a construction area.

*Thank you for your patience and cooperation.*



For more information, call the Community Relations Construction Impact Team at 213.922.3668 or email us at [molextension@metro.net](mailto:molextension@metro.net).

Metro  
One Gateway Plaza, MS 99-17-11  
Los Angeles, CA 90012-2952

# Notice of Full Street Closure

---

## ATENCION RESIDENTES, DUEÑOS DE NEGOCIOS Y CONDUCTORES EN LA AREA DE LA CALLE LASSEN ENTRE LAS AVENIDAS OWENSMOUTH Y CANOGA

En apoyo de la construcción de la extensión de Metro Orange Line, el contratista actualmente está construyendo los pilares, paredes y columnas de apoyo para el puente de calle de Lassen. Esta actividad requiere que el contratista excave y taladre los cimientos de la pila para apoyar la estructura del puente.

**QUE:** Cierre Completo e Intermitente de la Calle Lassen

**CUANDO:** Cierre completo de las Calle Lassen el viernes, 3 de diciembre del 2010 desde las 9:00 p. m. a 6:00 a. m. Cierres intermitentes en la Calle Lassen el sábado, 4 de diciembre del 2010, de 6:00 a.m. a 6:00 p.m., el contratista colocará las columnas de soporte en la Calle Lassen.

**DONDE:** En la Calle Lassen entre las Avenidas Owensmouth Y Canoga

### QUE ESPERAR:

- Desvíos: trafico en dirección al oeste se va a desviar al norte en la avenida Canoga, oeste en Devonshire y sur al bulevar Topanga Canyon.
- Trafico en dirección este se va a desviar al norte en la avenida Owensmouth, este en Devonshire, y sur en la avenida Canoga.
- Tráfico de camiones en dirección este se va a desviar al sur en la avenida Owensmouth, este en la avenida Marrilla, hacia la avenida Canoga, este en Nordhoff y al norte en De Soto.
- La banqueta al lado sur de la calle Lassen se cerrará para peatones.
- Los peatones serán desviados a una zona fuera del área de construcción.
- Acceso se mantendrá al Chatsworth Mobile Home Park en todo momento. El contratista tendrá trabajadores dirigiendo tráfico dentro y fuera del Chatsworth Mobile Home Park durante la actividad.
- Acceso se mantendrá para el departamento de bomberos y vehículos de emergencia en todo momento.
- No habrá estacionamiento en la calle Lassen entre las avenidas Owensmouth y Canoga.
- Acceso a la avenida Remmet será mantenido a todo momento.

---

To request further information through an assistive listening device, please call 1.800.252.9040.

Remember to always be careful when driving or walking through or near a construction area.

*Thank you for your patience and cooperation.*

For more information, call the Community Relations Construction Impact Team at 213.922.3668 or email us at [molextension@metro.net](mailto:molextension@metro.net).

Metro  
One Gateway Plaza, MS 99-17-11  
Los Angeles, CA 90012-2952

